

Le Radio ATEX Della Serie Professionale Motorola

La scelta dei professionisti negli ambienti a rischio -
GP340 EX, GP380 EX, GP580 EX e GP680 EX



La scelta dei professionisti in ambienti a rischio

Che sia una piattaforma petrolifera, un deposito di gas o qualsiasi altro ambiente potenzialmente esplosivo, sicure ed affidabili comunicazioni sono enormemente ed assolutamente importanti.

Ecco perchè Motorola ha unito insieme questi tre elementi chiave: i suoi 75 anni di esperienza nelle radiocomunicazioni, la sua ampia cultura nella produzione di radio a sicurezza intrinseca per uso in ambienti rischiosi e la sua affidabile linea di radio della Serie Professionale.

Introdotta nel 1999, la Serie Professionale di radio portatili è subito diventata lo standard de facto delle comunicazioni mobili. Aggiungendo a questa piattaforma di prodotto i modelli ATEX, non è mai stato più facile trovare una radio che corrisponda perfettamente alle esigenze di comunicazione ed all'ambiente operativo della vostra organizzazione.

Le radio portatili Motorola classificate ATEX della Serie Professionale offrono ai componenti del team di lavoro accesso istantaneo ai colleghi con la semplice pressione di un tasto, senza comprometterne la sicurezza e consentendo quindi il costante contatto anche in situazioni ed ambienti pericolosi.

Qualità e affidabilità

Rinomate per la loro affidabilità, le radio portatili Motorola della Serie Professionale offrono una insuperata qualità e chiarezza audio, grazie anche alla tecnologia Motorola X-Pand™. La funzione LLE (Low Level Expansion) consente poi ulteriori miglioramenti della qualità dell'audio abbattendo i rumori di fondo presenti durante le pause della conversazione. Quando è importante la discrezione, la funzione Whisper (bisbiglio) consente anche al messaggio più sottovoce di essere trasmesso e compreso.

Robuste ed affidabili, tutte le radio della Serie Professionale hanno passato il rigoroso Accelerated Life Test Motorola, il quale simula cinque anni di intenso e duro utilizzo in campo, e sono omologate IP54 relativamente all'acqua ed alla polvere. In aggiunta, le radio portatili Motorola della Serie Professionale sono progettate e costruite per superare gli 11 test delle esigenti specifiche standard MIL Spec 810C,D,E; il marchio di qualità richiesto dall'esercito US.

Sicurezza

Premete il molto visibile ed ergonomico pulsante arancione di Emergenza per attivare immediatamente le comunicazioni con la procedura ed il protocollo definite dalla vostra organizzazione. La segnalazione di Emergenza può anche essere attivata dalla funzione programmabile "Lavoratore Isolato": se l'utente della radio ad intervalli programmabili non "risponde" all'avviso della radio portatile di premere un qualsiasi tasto, parte automaticamente la segnalazione di Emergenza.

Per fornire ai lavoratori in ambienti pericolosi un livello di sicurezza ancora più elevato, Motorola offre una nuova scheda opzioni Mandown omologata ATEX per le radio ATEX GP340, GP380 e GP680. Questa scheda opzioni, installata direttamente in fabbrica, lancia automaticamente segnalazioni di emergenza quando la radio cade o per assenza di movimento per un periodo di tempo predefinito.

Ulteriori caratteristiche di sicurezza includono una connessione speciale della batteria, appositamente disegnata in modo da impedire l'eventualità che batterie normali non-ATEX possano essere connesse ai portatili ATEX. Il connettore di collegamento degli accessori è dotato di blocco a vite appositamente disegnato, ottenendo così il controllo sull'uso degli accessori.

Produttività

La funzione di Scanning dei canali permette il monitoraggio delle comunicazioni in corso e nessuna chiamata andrà persa. Quando si lavora al di fuori di zone di copertura o vicino ad altri utenti la funzione "Talkaround" permette agli utenti di lavorare in simplex senza l'uso di sistemi di dispaccio e lasciando canali liberi per altri usi.

Economia

Fornite di custodie in pelle morbida e con la nuova batteria leggera agli Ioni di Litio che permette tempi di utilizzo che eccedono le più comuni richieste di operatività in campo, ogni organizzazione che già possiede apparati della Serie Professionale potrà riutilizzare gli stessi caricabatterie, adattatori veicolari e sistemi di ottimizzazione della ricarica per ottimizzare tempi e costi.

Personalizzazione

Le ricetrasmittenti GP340 EX, GP380 EX, GP580 EX e GP680 EX sono supportate da una ampia gamma di accessori audio approvati ATEX che includono cuffie, auricolari e microfoni altoparlanti remoti progettati su misura per le esigenze degli utenti professionali più esigenti.





GP340 EX & GP380 EX

Gli utenti di apparati della Serie Professionale che possiedono diversi sistemi di segnalazione PL/5 Toni potranno aggiornare od incrementare la loro flotta usando il popolare modello GP340 EX o il più versatile GP380 EX.

Con 16 canali di comunicazione, il GP340 EX è la soluzione radio semplice per professionisti che necessitano comunicare in maniera diretta ed immediata senza necessità di caratteristiche sofisticate. Le sue **caratteristiche essenziali** permettono di concentrarsi sul lavoro ed essere in contatto solo alla pressione di un tasto. Quando l'utente non è disponibile la funzione di Trasferimento di Chiamata permette di indirizzare il messaggio ad un altro utente predefinito. Un segnale sonoro di batteria scarica aiuta gli operatori a **gestire i tempi d'uso dell'apparato**.

Con i suoi 255 Canali il GP380 EX è progettato per utenti più esigenti che richiedono **funzionalità aggiuntive**, una tastiera completa e necessitano soluzioni di comunicazione più complesse ed articolate.

In aggiunta alle caratteristiche presenti nel GP340 EX, gli utenti della radio GP380 EX beneficiano di un ampio display alfa-numerico facilmente leggibile e provvisto di varie icone che **semplificano la comprensione** di diverse operatività e funzioni della radio. In aggiunta messaggi di testo predefiniti possono essere scambiati tra gli utenti della flotta quando l'uso della voce è non conveniente o inappropriato.

GP580 EX

Per gli utenti dei sistemi StartSite, SmartZone e SmartNet, la versatile ricetrasmittente GP580 EX fornisce alle organizzazioni la potenza combinata di un sistema di radiocomunicazione multiaccesso e di una radio professionale Motorola idonea all'utilizzo in un ambiente potenzialmente a rischio.

La funzione di roaming sul miglior segnale ricevuto estende le comunicazioni oltre la portata di un singolo sito per una **comunicazione continua**. Quando ci si sposta tra un sito e l'altro la radio si aggancerà al miglior segnale disponibile.

La **sicurezza di comunicazione** è l'aspetto più importante e la funzione Selective Radio Inhibit consente di bloccare una radio in remoto qualora questa venga persa o rubata e di sbloccarla quando recuperata. La funzione Remote Monitor permette alle persone autorizzate di ascoltare il traffico vocale qualora sia necessario individuare una questione di sicurezza.

Gestire le emergenze con l'allarme integrato di emergenza permette l'accesso prioritario a talkgroup specifici e l'identificazione dell'utente radio che necessita di assistenza. Le chiamate di emergenza possono essere dirette a più gruppi contemporaneamente, siti e talkgroup specifici.

Il display alfanumerico e a icone permette di **accedere facilmente** al menu intuitivo, alle identità del talkgroup, alla rubrica e alla lista delle persone da contattare. Unitamente all'icona dell'indicatore di livello batteria, queste sono tutte funzioni che rendono il GP580 EX di facile utilizzo.

GP680 EX

Le organizzazioni che utilizzano sistemi MPT1327/MPT1343 possono ora beneficiare di una radio portatile della serie professionale Motorola approvata ATEX come il GP680 EX.

Gli utenti GP680 EX beneficiano del display di **facile utilizzo** a 14 caratteri e 9 lingue contenente un indicatore di livello batteria e un indicatore di intensità del segnale. La funzione della lista delle persone da contattare rende le chiamate semplici e permette ai chiamanti in entrata di essere rapidamente e facilmente identificati e classificati in ordine di priorità. Inoltre i messaggi di testo predefiniti possono essere inviati tra gli utenti GP680 EX per comunicare messaggi importanti quando è inopportuno o inappropriato utilizzare la voce.

È possibile **evitare i tempi morti** della ricetrasmittente grazie alla funzione Dynamic Regrouping che permette la riconfigurazione "in diretta" della radio oltre al download dei nominativi del gruppo.

Direttiva 94/9/CE ATEX (Atmosfera Esplosiva)



Dal 2003 questa è la Direttiva dell'Unione Europea alla quale le Radio Ricetrasmittenti devono conformarsi se usate in ambienti potenzialmente esplosivi. Essa sostituisce le classificazioni precedenti CENELEC in tutti i paesi membri dell'Unione Europea ed i paesi EFTA. Tutti gli apparati della Serie Professionale ATEX equipaggiati della loro custodia standard sono approvati per la classe di protezione ATEX II 2 G EEx ib IIC T4 e II 3D IP5X T60°C come interpretato nella tabella sottostante:



Protezione ai Gas ATEX:

II 2 G E Ex ib IIC T4	T4 = Temperatura di superficie dispositivo non superiore a 135°C
	IIC = Protezione nell'ambiente gas più esplosivo (idrogeno)
	ib = Tipo di protezione di sicurezza intrinseca
	Ex = Attrezzatura resistente all'esplosione
	E = Certificato conforme alla normativa europea ATEX
	G = Gas
	2 = Alta protezione
	II = Group II 'Altri' ambienti, (impianti chimici, raffinerie, ecc.)

Tabella di Classificazione Gas ATEX:

	T1: 450°C	T2: 300°C	T3: 200°C	T4: 135°C
IIA	Acetone	Alcol etilico	Benzina	Aldeide acetica
	Etano	l-acetato di amile	Gasolio	Etere etilico
	Etilacetato	n-butano	Combustibile per aeromobili	
	Ammoniaca	n-alcool butilico	Olio combustibile per riscaldamento	
	Benzene (puro)		n-esano	
	Acido acetico			
	Ossido di carbonio			
	Metanolo			
	Propano			
	Toluene			
IIB	Gas di città (gas di carbone)	Etilene		
IIC	Idrogeno	Acetilene		

La classe T4 copre automaticamente le classi T3, T2 e T1. Il gruppo gas IIC include i gruppi gas IIA e IIB

Protezione alle Polveri ATEX:

II 3D IP5X T60°C	T60°C = Temperatura massima della superficie del dispositivo
	IP5X = Protezione contro i depositi di polvere
	II 3D = Per impiego negli ambienti polverosi Zona 22 (occasionalmente atmosfera rischiosa)

Quale radio è idonea alle mie esigenze?

Funzione	GP340 EX	GP380 EX	GP580 EX	GP680 EX
Canali	16	255	Dipendente dal sistema	Dipendente dal sistema
Segnalazione	PL/5T	PL/5T	SmartZone	MPT1327
Menu Lingue	-	7	1	9
Tasti programmabili	3	3	3	3
Tastiera	-	■	■	■
Lista contatti	-	■	■	■
Composizione numero rapido	-	■	■	■
Display illuminato a 14 caratteri	-	■	■	■
Predisposizione scheda opzionale	■	■	-	■
Opzione Mandown disponibile	■	■	-	■
Funzione Lavoratore Isolato	■	■	-	-
Effettua chiamate telefoniche*	-	■	■	■
Ricevi chiamate telefoniche*	■	■	■	■
Messaggi di stato	-	■	■	■
Raggruppamento dinamico	-	-	■	■

*Richiede interfaccia supplementare

Numeri di Modello

Nome	Numero di modello	Segnalazione	Canali	Canalizzazione	Frequenza	Potenza	Schede Opzioni (installate in fabbrica)
GP340 EX	MDH25RCC4AN3_EA	PL/5-Tone	16	12.5kHz	UHF 403-470 MHz	1W	-
GP340 EX	MDH25RCC6AN3_EA	PL/5-Tone	16	20/25kHz	UHF 403-470 MHz	1W	-
GP340 EX	MDH25KCC4AN3_EA	PL/5-Tone	16	12.5kHz	VHF 136-174 MHz	1W	-
GP340 EX	MDH25KCC6AN3_EA	PL/5-Tone	16	20/25kHz	VHF 136-174 MHz	1W	-
GP340 EX	MDH25RCC4AN3_EASP1	PL/5-Tone	16	12.5kHz	UHF 403-470 MHz	1W	Mandown
GP340 EX	MDH25RCC6AN3_EASP1	PL/5-Tone	16	20/25kHz	UHF 403-470 MHz	1W	Mandown
GP340 EX	MDH25KCC4AN3_EASP1	PL/5-Tone	16	12.5kHz	VHF 136-174 MHz	1W	Mandown
GP340 EX	MDH25KCC6AN3_EASP1	PL/5-Tone	16	20/25kHz	VHF 136-174 MHz	1W	Mandown
GP380 EX	MDH25RCH4AN6_EA	PL/5-Tone	255	12.5kHz	UHF 403-470 MHz	1W	-
GP380 EX	MDH25RCH6AN6_EA	PL/5-Tone	255	20/25kHz	UHF 403-470 MHz	1W	-
GP380 EX	MDH25KCH4AN6_EA	PL/5-Tone	255	12.5kHz	VHF 136-174 MHz	1W	-
GP380 EX	MDH25KCH6AN6_EA	PL/5-Tone	255	20/25kHz	VHF 136-174 MHz	1W	-
GP380 EX	MDH25RCH4AN6_EASP1	PL/5-Tone	255	12.5kHz	UHF 403-470 MHz	1W	Mandown
GP380 EX	MDH25RCH6AN6_EASP1	PL/5-Tone	255	20/25kHz	UHF 403-470 MHz	1W	Mandown
GP380 EX	MDH25KCH4AN6_EASP1	PL/5-Tone	255	12.5kHz	VHF 136-174 MHz	1W	Mandown
GP380 EX	MDH25KCH6AN6_EASP1	PL/5-Tone	255	20/25kHz	VHF 136-174 MHz	1W	Mandown
GP580 EX	MDH25RCH4GC6_EA	SmartZone	Multiaccesso	12.5kHz	UHF 403-470 MHz	1W	-
GP580 EX	MDH25RCH6GC6_EA	SmartZone	Multiaccesso	20/25kHz	UHF 403-470 MHz	1W	-
GP580 EX	MDH25KCH4GC6_EA	SmartZone	Multiaccesso	12.5kHz	VHF 136-174 MHz	1W	-
GP580 EX	MDH25KCH6GC6_EA	SmartZone	Multiaccesso	20/25kHz	VHF 136-174 MHz	1W	-
GP680 EX	MDH25RCH4CK6_EA	MPT1327	Multiaccesso	12.5kHz	UHF 403-470 MHz	1W	-
GP680 EX	MDH25RCH6CK6_EA	MPT1327	Multiaccesso	20/25kHz	UHF 403-470 MHz	1W	-
GP680 EX	MDH25KCH4CK6_EA	MPT1327	Multiaccesso	12.5kHz	VHF 136-174 MHz	1W	-
GP680 EX	MDH25KCH6CK6_EA	MPT1327	Multiaccesso	20/25kHz	VHF 136-174 MHz	1W	-
GP680 EX	MDH25RCH4CK6_EASP1	MPT1327	Multiaccesso	12.5kHz	UHF 403-470 MHz	1W	Mandown
GP680 EX	MDH25RCH6CK6_EASP1	MPT1327	Multiaccesso	20/25kHz	UHF 403-470 MHz	1W	Mandown
GP680 EX	MDH25KCH4CK6_EASP1	MPT1327	Multiaccesso	12.5kHz	VHF 136-174 MHz	1W	Mandown
GP680 EX	MDH25KCH6CK6_EASP1	MPT1327	Multiaccesso	20/25kHz	VHF 136-174 MHz	1W	Mandown



Accessori

Tutte le radio sono dotate di batteria al li-Ion ad alta capacità, custodia in pelle morbida, coperchio accessorio e antenna

DESCRIZIONE	CODICE
Custodie (obbligatorie negli ambienti ATEX)	
Custodia in pelle morbida per GP340 EX	GMLN1113
Custodia in pelle morbida per GP380 EX, GP580 EX e GP680 EX	GMLN1112
Custodia in pelle "heavy duty" per GP340 EX	GMLN1111
Custodia in pelle "heavy duty" per GP380 EX, GP580 EX e GP680 EX	GMLN1110
Accessori audio ATEX (per connessione diretta alla radio)	
Microfono altoparlante remoto	GMMN1111
Contact Com - craniale ad induzione ossea	GMLN1109
Cuffia auricolare a protezione suono ambientale con PTT	GMLN1114
Cuffia auricolare leggera doppio PTT	GMLN1117
Accessori audio ATEX (necessario adattatore connettore Hirose a 12 pin GMLN1108, ordinato separatamente)	
Cuffia auricolare a protezione suono ambientale con PTT	EDN7702
Contact Com - craniale ad induzione ossea	ELN4638
Cuffia auricolare leggera doppio PTT	ELN4640
Batteria ATEX	
Batteria al li-Ion ad alta capacità	NNTN5510
Caricabatteria e adattatori veicolari (non ATEX)	
Caricabatteria sing. 115V (presa US)	MDHTN3000
Caricabatteria sing. 230V (presa Euro)	MDHTN3001
Caricabatteria sing. 230V (presa UK)	MDHTN3002
Caricabatteria sing. 115V (presa US)	MDHTN3003
Caricabatteria multiplo 230V (presa Euro)	MDHTN3004
Caricabatteria multiplo 230V (presa UK)	MDHTN3005



Specifiche tecniche

Capacità canale	GP340 EX	16
	GP380 EX	255
	GP580 EX	In base al sistema
	GP680 EX	In base al sistema
Batteria ricaricabile	Alimentazione 7,5V	
Dimensioni A x L x D (mm) con batteria al li Ion	148 x 60 x 39 (alla base)	
Peso (grammi)		
Con batteria al li Ion, custodia pelle morbida, coperchio accessorio e antenna	GP340 EX	562
	GP380 EX	570
	GP580 EX	570
	GP680 EX	570
Durata media batteria 5:5:30 ciclo Con batteria al li Ion	11 ore	
Tenuta Ermetica	Test tenuta ermetica alla pioggia per: MIL STD 810E e IP54 (IEC 529)	
Urto e Vibrazione	Protezione antiurto e antivibrazione fornita dall'alloggiamento resistente all'impatto conforme a normativa MIL STD 810E e TIA/EIA 603	
Polvere e Umidità	Protezione antiurto e antivibrazione fornita da alloggiamento resistente all'ambiente conforme alle normative MIL STD 810E e TIA/EIA 603	

ALTRE normative e specifiche ambientali

Temperatura di esercizio:	da -20°C a +50°C
Temperatura di immagazzinamento:	da -50°C a +85°C
Escursione termica:	da -40°C a +80°C
Entrata polvere e acqua:	IP54

Le radio sono conformi alle specifiche regolamentari applicabili:

Direttiva ATEX CE: 94/9/EC: - Normative previste: EN50020-2, EN50014-2
Direttiva R&TTE: 99/5/EC: - Normative previste: EN300 086-2, EN300 113-2, EN301 489-01, EN301 489-05, EN 60950
Normativa ISO 9001 - Conforme alla normativa ISO 9001, un sistema di qualità internazionale di assicurazione su progetto, sviluppo, produzione, installazione e manutenzione del prodotto.

Tutte le specifiche tecniche sono soggette a modifiche senza previo preavviso e vengono fornite a solo scopo informativo. Specifiche relative alle temperature di 25°C salvo diversamente specificato.

Motorola SpA

Via Muzio Attendolo detto Sforza, 13
20141 MILANO
Italia
Tel: 02 522071
Fax: 02 52207810

Via Cornelio Magni, 15
00147 ROMA
Italia
Tel: 06 519461
Fax: 06 51946280

Ricevitore	
Frequenze - Bandsplit totale	VHF: 136-174 MHz UHF: 403-470 MHz
Intervallo canali	12.5 o 20/25 kHz
Sensibilità (a 20dB SINAD) EN	0.50 µV tipica
Intermodulazione EN	65 dB
Selettività canali adiacenti	60 dB a 12.5 kHz, 70 dB a 20/25 kHz
Reiezione spuria	70 dB
Audio nominale	0,5 W
Distorsione audio a 0,5W	3% tipica
Emissioni condotte spurie	-57 dBm < 1 GHz -47 dBm > 1 GHz EN300 086-2

Trasmettitore	
Frequenze - Separazione di banda	VHF: 136-174 MHz UHF: 403-470 MHz
Intervallo canali	12.5 o 20/25 kHz
Stabilità frequenza (tra -20°C e +50°C, +25°C Rif.)	+/-2,5 ppm
Potenza	VHF: 136-174 MHz 1W UHF: 403-470 MHz 1W
Limitazione modulazione	+/-2,5 a 12.5 kHz, +/-4,0 a 20 kHz, +/-5,0 a 25 kHz
Emissione condotta/irradiata	-36 dBm < 1 GHz -30 dBm > 1 GHz
Potenza canali adiacenti	-60 dB a 12,5 kHz -70 dB a 20/25 kHz
Distorsione audio	3% tipico

Normative militari sui portatili 810E		
Previste MIL-STD	810E	
	Metodi	Procedure
Pressione bassa	500.3	2
Temperatura alta	501.3	1,2
Temperatura bassa	502.3	1,2
Escursione termica	503.3	1
Radiazione solare	505.3	1
Pioggia	506.3	1,2
Umidità	507.3	2,3
Nebbia salina	509.3	1
Polvere	510.3	1
Vibrazione	514.4	1
Urto	516.4	1,5



MOTOROLA

www.motorola.com

Il marchio MOTOROLA e il relativo logo M stilizzato sono registrati presso l'ufficio brevetti e marchi di fabbrica U.S.A. Tutti gli altri nomi relativi ai prodotti o alla manutenzione si intendono proprietà dei rispettivi proprietari. © Motorola, Inc. 2005.

GP.ATEX.FB-IT (06/05)